

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЕ ПРОИЗВОДСТВЕННЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ ЗА 2014 г.

«Кумтор Голд Компани» сообщает об успешном выполнении производственного задания 2014 года. Плановый показатель производства золота в 2014 году был достигнут благодаря выходу в зону SB Центрального карьера с богатой золотом рудой, которую компания продолжает добывать и в первом квартале 2015 года.

291 635 унций
(9 070,9кг)
IV квартал

567 693 унций
(17 657,2кг)
2014

*Для справки: тройская унция = 31,10348 грамм.
**Все денежные суммы, если не указано иное, приведены в долларах США.
***Показатель, не используемый в рамках GAAP (общепринятые принципы бухгалтерии), доп. информацию см. в разделе «Показатели не используемые GAAP» на сайте SEDAR

ПЕРСПЕКТИВЫ НА 2015 г.

По предварительным расчетам объем производства на руднике «Кумтор» в 2015 году должен составить порядка 470-520 тыс. унций или 14,6-16,2 т золота. При этом, в этом году компания ожидает сравнительно равномерного поквартального производства золота в отличие от прежних лет, когда наибольшая часть золота производилась в последнем квартале года.



Общие капитальные затраты в 2015 году, за вычетом расходов на производство вскрышных работ, должны составить 75 млн долларов**. Из них 49 млн. долларов будет направлено на модернизацию основных фондов***, главным образом связанную с

широкомасштабным переоборудованием парка большегрузной горной техники (36 млн долларов); строительными работами по увеличению высоты дамбы хвостохранилища (7 млн. долларов) и прочими статьями (6 млн долларов).

Инвестиции в развитие запланированы в объеме 26 млн. долларов и включают в себя перенос объектов инфраструктуры рудника в связи с расширением контуров карьера в соответствии с планом KS-13, мероприятия по откачке воды.

Капитализация вскрышных работ в 2015 году в связи с разработкой карьера ожидается в размере 185 млн. долларов.

ИЗМЕНЕНИЯ В РУКОВОДСТВЕ «КУМТОР ГОЛД КОМПАНИ»

«Кумтор Голд Компани» сообщает, что с 20 января 2015 года к исполнению обязанностей президента компании приступил Дэниел Дежарден.



За плечами у Дэниеля Дежардена 26 лет деятельности в международном горном секторе: он работал в Канаде, США, Австралии, Индонезии и в ряде африканских стран. Дэниел Дежарден имеет степень бакалавра торговли (финансовый учет), полученную

в Университете Маунт Эллисон (Канада), а также степень магистра (экономика горной промышленности) и магистра делового администрирования (Технологический университет Куртин, Австралия). Помимо этого, он является уполномоченным общественным бухгалтером штата Онтарио.

Майкл Фишер, прежде возглавлявший компанию и внесший значительный вклад в деятельность проекта «Кумтор», продолжит сотрудничество с «Центерра Голд Инк.» в качестве генерального менеджера проекта «Оксут Маденчилик» с главным офисом в городе Анкаре, столице Турецкой Республики.



С 1 февраля 2015 года Родни Ступарек, занимающий позицию Вице-президента по управлению

рисками и соблюдению нормативной базы, будет курировать работу отдела Устойчивого развития, приняв ее у Дугласа Гриера.



Филлип Уэлтен занял пост вице-президента по производству 16 сентября. Филлип имеет за плечами более 30 лет опыта работы в Австралии

и Папуа-Новой Гвинее.

В ЭТОМ ВЫПУСКЕ:

- Предварительные производственные результаты за 2014 г.
- Изменения в руководстве компании
- Поездка студентов АУЦА на рудник
- История успеха проекта КАРАГАТ+
- Дрова на зиму
- Порядок рассмотрения жалоб
- Ледники



Поездка студентов АУЦА на рудник

В январе группа студентов из Американского Университета в Центральной Азии (АУЦА) в рамках ознакомительного визита побывала на руднике «Кумтор». Все студенты являются стипендиатами Американского Центрально-Азиатского Образовательного Фонда и обучаются на факультетах Экономики и Управления бизнесом.

Будущим управленцам и экономистам было особенно интересно узнать о работе крупнейшей золотодобывающей компании на территории Кыргызской Республики, вносящей значительный вклад в экономику страны. В ходе визита студенты ознакомились с процессом добычи и производства золота. Группа посетила карьер, золотоизвлекательную фабрику, жилой лагерь, а также озеро Петрова. Специалисты компании предоставили общую информацию о производственном процессе и ответили на все интересующие вопросы. Студентам также удалось увидеть диких животных на территории предприятия — лису и стадо горных архаров, расположившееся недалеко от жилого лагеря.

«Весь семестр в АУЦА я брала курс по инвестиционному законодательству, на котором мы очень подробно обсуждали «Кумтор», как пример крупнейшего инвестиционного проекта в Кыргызской Республике. Поездка на рудник стала самым захватывающим и полезным визитом в моей академической жизни. Я восхищена масштабами предприятия и результатами его работы для нашей страны. Я рада, что у нас была возможность увидеть производственный процесс своими глазами», — отметила Насиба Нурматова, студентка АУЦА, стипендиат Американского Центрально-Азиатского Образовательного Фонда.



ДРОВА НА ЗИМУ

Компания «Кумтор» выделила двадцать два грузовика дров в рамках ежегодной акции по поддержке сельчан Джети-Огузского и Тонского районов Иссык-Кульской области во время отопительного сезона.

Жители сел Каджи-Сай, Тон, Кун-Чыгыш, Торт-Куль, Кол-Тор Тонского района получили по два грузовика дров. По Джети-Огузскому району дрова были распределены между социальными объектами. Двенадцать грузовиков дров было направлено — детским садам в селах Барскоон, Тамга, Кызыл-Суу, Саруу, фельдшерско-акушерскому пункту в селе Конкино, неправительственным организациям, работающим с детьми с ограниченными возможностями, бане для малоимущих жителей, а также школе села Барскоон.

Доставка дров по районам завершилась на этой неделе. Решение об оказании помощи нуждающимся семьям и социальным объектам было согласовано с местными властями. Компания планирует выделить дополнительную партию дров до окончания отопительного сезона.



ИСТОРИЯ УСПЕХА ПРОЕКТА «КАРАГАТ+»

Карагат Фест признан лучшим проектом событийного туризма в Кыргызстане



Департамент туризма Кыргызской Республики впервые наградил лучшие туристические проекты прошлого года. Фестиваль ягод и фруктов «КАРАГАТ фест», который проходит в Иссык-Кульской области уже второй год, стал одним из призеров. Фестиваль является частью комплексной программы «КАРАГАТ +», реализуемой при финансовой поддержке «Кумтор Голд Компани». В 2013 году «КАРАГАТ фест» прошел в селе Боконбаево Тонского района, а в прошлом году — на стадионе села Кызыл Суу Джети-Огузского района. В 2015 году фестиваль планируется провести в Тюпском районе на северном берегу нашей жемчужины.



0800 223 23 23



www.kumtor.kg



info@kumtor.com

ПОРЯДОК РАССМОТРЕНИЯ ЖАЛОБ

Осуществление деятельности компании «Кумтор» ведется в соответствии со всеми государственными и международными стандартами. Мы также стремимся строить хорошие отношения с общественностью.

Тем не менее, в таких больших компаниях как «Кумтор» возникновение жалоб время от времени неизбежно. Мы заботимся о людях, с которыми работаем, и прикладываем все усилия, чтобы отвечать на все обоснованные жалобы подобающим образом.

Мы всегда следуем строгой процедуре рассмотрения жалоб:



ПОЛУЧЕНИЕ ЖАЛОБЫ

Жалобу можно оставить в виде электронного сообщения (и-мэйл), письма, по телефону, собственноручно или другим способом, не указанным здесь. В большинстве случаев ответ на жалобу высылается в течение 30 дней со дня ее регистрации в системе данных компании.

1

РЕГИСТРАЦИЯ И УВЕДОМЛЕНИЕ

После регистрации предъявитель жалобы получает уведомление о том, что его жалоба получена и находится на рассмотрении. *Предъявитель должен подтвердить получение регистрационного номера, подписав уведомление.*

2



ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ОЦЕНКА

Производится оценка обоснованности и степени серьезности жалобы. Определяются метод проверки и ответственные за нее.

3

ПРОВЕРКА

Производится проверка. Если жалоба обоснованна, определяются варианты разрешения конфликта.

4

ОТВЕТ

Предъявителю жалобы высылается письмо с выводами проверки и предлагаемым вариантом решения проблемы.

Предъявитель должен подписать данное письмо. Своей подписью он подтверждает получение ответа на жалобу. Подпись не означает согласие с предлагаемым решением проблемы.

5



Варианты ответа могут включать признание ошибки, решение об изменениях в установленных компанией процедурах и, в редких случаях, компенсацию.



Предъявитель жалобы удовлетворен решением

ЖАЛОБА УДОВЛЕТВОРЕНА

Предъявитель согласен с одним из предложенных решений

7

УСТРАНЕНИЕ ПРОБЛЕМЫ, ИЗЛОЖЕННОЙ В ЖАЛОБЕ

Решение приводится в исполнение

8

ЖАЛОБА ЗАКРЫТА

Конфликт разрешен



Предъявитель жалобы НЕ удовлетворен решением

ПЕРЕСМОТР / АПЕЛЛЯЦИЯ

Предлагаются другие возможные решения

6

ЖАЛОБА МОЖЕТ БЫТЬ РАССМОТРЕНА НЕЗАВИСИМОЙ ТРЕТЬЕЙ СТОРОНОЙ

Конфликт не может быть разрешен



0800 223 23 23



www.kumtor.kg

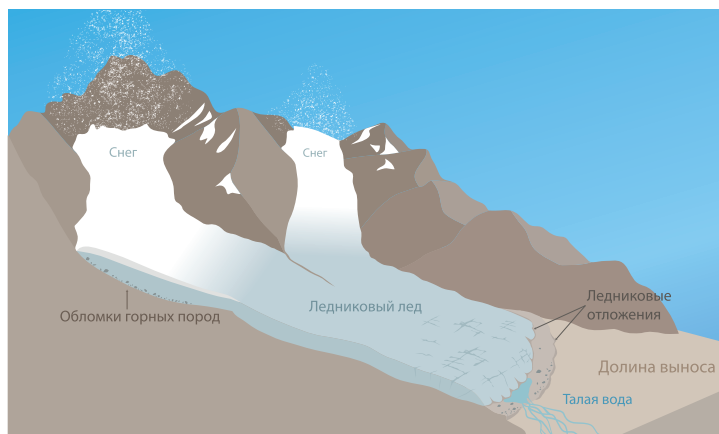


info@kumtor.com

ЛЕДНИКИ

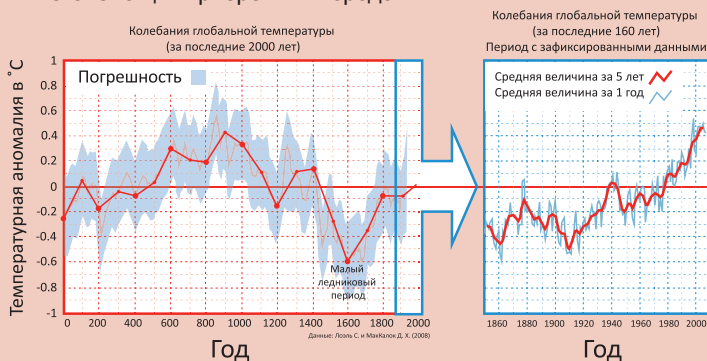
Ледник - это толстый слой льда, который обычно формируется в приполярных и высокогорных районах. Здесь снег никогда не тает и накапливается год за годом. По мере накопления снежная масса сдавливается под тяжестью своего веса, превращаясь в очень твердый ледниковый лед. Затем, также под тяжестью своего массивного веса, ледники сползают вниз по наклону горы. По пути они подхватывают различного рода обломки пород и создают горные долины в форме «U», тем самым существенно меняя рельеф местности. Рельеф меняется еще больше, когда откладываются обломки горных пород, перенесенные ледником в долину. Обломки, вытолкнутые вперед ледника, называются ледниковыми отложениями. Когда ледник отступает, эти отложения могут формировать естественную запруду, что иногда создает моренное озеро в оконечности ледника.

Рудник «Кумтор» располагается на южной стороне массива Ак-Шийрак – горной цепи, размещающей примерно 170 ледников. Из этих ледников три находятся на лицензионной территории рудника, что составляет 2% от всей области оледенения на Ак-Шийраке.



ТЕНДЕНЦИЯ ПОТЕПЛЕНИЯ

С 1550 по 1850 гг. в мире наблюдалась температура ниже, чем и в предыдущие годы, и настоящее время. Этот временной отрезок называют малым ледниковым периодом. С того времени температура непрерывно поднималась, за исключением короткого промежутка между 1950 и 1980 гг., когда температура вновь упала. Тем не менее, в долгосрочном плане температура продолжает расти, что и приводит к таянию ледников во всем мире. С 1980 г. большинство районов оледенения в мире значительно сократились, а некоторые ледники и вовсе исчезли. Рост и убывание ледников являются естественными процессами в земном цикле и сами по себе не представляют повода для беспокойства, но в то же время этот процесс создает некоторые сложности для человека. По мере схода и таяния ледников могут переполняться и прорываться моренные озера, создавая угрозу затопления поселений, находящихся вниз по течению. Людям, проживающим в засушливых районах и полагающихся на талую ледниковую воду, будет необходимо искать новые источники воды. В конечном итоге, если уровень мирового океана будет продолжать подниматься, это может привести к затоплению низлежащих прибрежных городов.



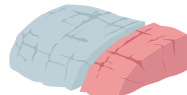
ЛЕДНИК ПЕТРОВА

Ледник Петрова является самым большим на лицензионной территории. Он стабильно отступает с 1950-х гг., формируя озеро Петрова.

После многих лет изучения ледника и моренной дамбы, которая держит озеро, «Кумтор Голд Компани» собирается разработать обходной канал для снижения уровня воды в озере с целью поддержания жизни рудника.

ТАЯНИЕ ЛЕДНИКОВ В ЦЕНТРАЛЬНОЙ АЗИИ

Сокращение на 33% за последние 84 года (площадь)



С 1930 г. Вся Центральная Азия

Сокращение на 20% за последние 40 лет (объем)



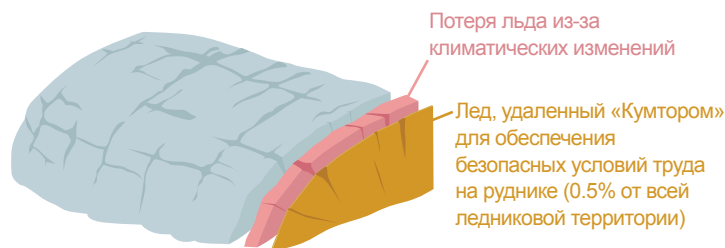
1960-2000 Кыргызстан

Сокращение на 23% за последние 30 лет (площадь)



1977-2007 Большой Нарынский бассейн

Сокращение на 5.9% за последние 10 лет (площадь)



Ледники на массиве Ак-Шийрак 2003-2013

ГЛАВНЫЙ ОФИС в Бишкеке
ул. Ибраимова 24, 10-й этаж, 720031
Приемная: 0312 90-07-07

Информационный центр в БАЛЫКЧИ
ул. Фрунзе 374 А, Телефон: 03944 4-00-13

РЕГИОНАЛЬНЫЙ ОФИС в КАРАКОЛЕ
Ул. Карасаева 1 Г,
Телефон: 03922 4-39-04

Информ. центр в ДЖЕТИ-ОГУЗСКОМ р-не
ЛАГЕРЬ "ВОЛНА", с. БАРСКООН

Информ. центр в ТОНСКОМ р-не
Здание государственной районной администрации (Акимият),
2-й этаж, с. БОКОНБАЕВО